

DEFINICIONES Y EXPLICACIONES

Con el propósito de facilitar la correcta interpretación de los datos, que en este volumen se presentan, se ofrecen a continuación algunas definiciones y explicaciones:

1. Productor(a) Agropecuario(a):

Es la persona natural o jurídica que adopta las principales decisiones y ejerce el control administrativo sobre las operaciones de la explotación agropecuaria. Tiene la responsabilidad del manejo de la explotación agropecuaria y puede ejercer todas sus funciones directamente, o bien, delegar los trabajos en un Administrador(a) contratado(a).

2. Edad:

Se refiere al número de años que el productor(a) cumplió en su último cumpleaños.

3. Explotación agropecuaria:

Se define como toda extensión de tierra utilizada total o parcialmente para actividades agrícolas, pecuarias o forestales, sin consideración de título, tamaño, ni ubicación, por un productor(a) y los miembros de su hogar. No obstante, si un miembro del hogar de un productor(a) trabaja en un terreno separado, se tratará como una unidad de explotación agropecuaria independiente y puede constar de una o varias fincas. Varias fincas o globos de terrenos constituyen en conjunto una unidad de explotación agropecuaria, siempre que estén ubicadas en un mismo distrito.

4. Provincia:

División territorial y administrativa, dividida, a su vez, en distritos y corregimientos.

5. Comarca indígena:

División política con categoría de provincia, dividida en distritos y corregimientos.

6. Régimen de tenencia:

Se entiende por régimen de tenencia a la condición que rige la posesión, por parte del productor(a), a las tierras que integran la explotación agropecuaria, o sea, la relación entre el productor(a) y esta.

6.1 Superficie ocupada con título de propiedad:

Es propia la tierra sobre la cual se tiene título de propiedad legalizado, es decir, inscrito en el registro de la propiedad.

6.2 Superficie ocupada sin título de propiedad:

Tierra sobre la cual no se tiene título de propiedad ni se paga arrendamiento, sino que se ha ocupado mediante cualquier tipo de arreglo con el dueño(a) o sin arreglo alguno. El dueño(a) de la tierra puede ser el Estado o un particular.

Incluye el terreno, generalmente, de la Nación sobre el cual, el productor(a) obtiene un permiso o licencia para su ocupación o trabajo (Derecho posesorio).

6.3 Superficie ocupada bajo arrendamiento:

Tierra ocupada, por cuyo uso u ocupación el productor(a) pagó, ya sea en dinero, en producción o en servicio a otra persona.

6.4 Tierra o propiedad colectiva (solo para las comarcas):

El estado reconoce y garantiza a los pueblos y comunidades indígenas, su hábitat y derechos originarios sobre la tierra que ancestral y tradicionalmente ocupan, así como la propiedad colectiva de las mismas, las cuales son necesarias, para desarrollar y garantizar sus formas de vida. Las tierras de los pueblos y comunidades indígenas son inalienables, imprescriptibles, inembargables e intransferibles.

6.5 Ocupada bajo régimen mixto:

Se refiere a la explotación, cuyos terrenos están en más de una forma de tenencia.

7. Condición jurídica:

Es la condición legal de la persona o de la entidad que actúa como productor(a) de la explotación agropecuaria.

7.1 Solo(a) o a medias:

Es el productor(a) que trabaja solo, maneja su explotación agropecuaria o lo hace por medio de un administrador(a). A medias, trabaja con otras personas y participa en cualquiera de las siguientes etapas: desmonte, quema, siembra, limpieza y cosecha.

7.2 Empresa o sociedad legal:

Es toda asociación o empresa legalmente constituida para fines lucrativos.

7.3 Cooperativa agropecuaria:

Es la asociación de un grupo de personas unidas voluntariamente y regidas por la legislación correspondiente, con el propósito de satisfacer necesidades comunes, mediante la producción y comercialización de sus productos agropecuarios.

7.4 Organización campesina:

Son asociaciones que responden a las necesidades de las comunidades campesinas, agrupándose con el objeto de solucionar problemas socioeconómicos, con la orientación, asistencia técnica y financiamiento del Ministerio de Desarrollo Agropecuario, Banco de Desarrollo Agropecuario y otras instituciones.

7.5 Finca estatal o mixta:

Se refiere a las explotaciones dirigidas por las juntas comunales y juntas locales, huertos escolares, granjas sostenibles, entre otras.

7.6 ONG:

Se refiere a organizaciones no gubernamentales sin fines de lucro que también prestan su apoyo.

8. Administrador:

Es la persona que tiene la responsabilidad técnica y administrativa del manejo u operación de la explotación agropecuaria. Por el desempeño de tales funciones recibe una remuneración o salario sin que se le confunda con guardián, bracero, capataz o mandador.

9. Año agrícola:

Para este censo es aquel que se extiende del 1 de mayo de 2010 al 30 de abril de 2011.

10. Maquinaria y equipo agrícola:

Es aquella maquinaria y equipo, propiedad del productor(a) utilizada en las labores agrícolas, estuvieran o no en su poder el 24 de abril y el uso de las mismas durante cualquier época del año agrícola 2010/11 ya sean propia o ajena.

11. Población residente en el hogar del productor(a):

Es la población residente en el hogar del productor(a) que incluye al productor(a), los parientes que comparten su hogar, los sirvientes o empleados y los parientes de estos, quienes habitan en el hogar del productor(a) y los miembros del hogar temporalmente ausentes (estudiantes, personas que estén viajando, entre otras).

12. Empleo de las explotaciones agropecuarias:

Comprende las características económicas de los miembros del hogar del productor(a) y de la utilización de trabajadores agrícolas contratados quienes no son miembros del hogar del productor(a).

12.1 Miembros del hogar del productor(a):

Son todas aquellas personas, miembros del hogar del productor(a), quienes realizaron trabajos, ya sean agropecuarios o no, dentro o fuera de la explotación agropecuaria, en el mes de referencia censal. Incluye además, aquellos miembros del hogar del productor(a) que no trabajaron.

12.2 Trabajadores(as) agropecuarios(as)

Se refiere a todas las personas ocupadas en trabajos o actividades en la explotación agropecuaria, quienes recibieron o no pago en efectivo en el mes de referencia censal. Excluye los miembros del hogar del productor(a).

13. Fuentes de ingreso, financiamiento y asistencia técnica:

Se refiere a las fuentes de ingreso del productor(a) y la obtención de algún tipo de financiamiento o asistencia técnica durante el período de referencia, es decir, dentro del año agrícola 2010/11.

13.1 Fuentes de ingreso:

Comprende la dependencia económica que tenga el hogar del productor(a) respecto a los ingresos proveniente de la explotación en el año agrícola 2010/11.

13.2 Financiamiento:

Es el préstamo o crédito recibido por el productor(a) de parte de instituciones oficiales, bancos privados u otras fuentes, para realizar los trabajos o actividades en su explotación agropecuaria. Como otras fuentes, se consideraron las organizaciones no gubernamentales.

13.3 Asistencia técnica

Es el asesoramiento y ayuda que recibe el productor(a), para el planeamiento o ejecución de cualquier trabajo en la explotación agropecuaria, manejo de maquinaria o equipo, selección de semillas o tierras, uso de insecticidas o herbicidas, manera de aplicar abono, método de almacenar, sistema de riego, entre otros. Además, de donde obtiene la información agropecuaria el productor(a).